

Zvukový systém Bluetooth®

Návod na použitie

SK

Ak chcete zrušiť zobrazenie ukážky (DEMO), pozrite si s. 18.



Túto jednotku nainštalujte z bezpečnostných dôvodov do palubnej dosky vozidla. Informácie o inštalácii a pripojení nájdete v priloženej príručke na inštaláciu a pripojenie.

Vyrobené v Thajsku

Vlastnosti laserovej diódy

- Trvanie žiarenia: nepretržité
- Výstupný výkon lasera: menej ako 53,3 μ W (Tento výkon je hodnota nameraná vo vzdialenosti 200 mm od povrchu objektívu na bloku optickej prenosky s clonou 7 mm.)

Štítok, na ktorom je uvedené prevádzkové napätie a ďalšie údaje, je umiestnený na spodnej strane šasi.



Spoločnosť Sony Corp. týmto vyhlasuje, že toto zariadenie MEX-N6001BD je v súlade so základnými požiadavkami a ďalšími súvisiacimi ustanoveniami smernice 1999/5/ES.

Podrobné informácie nájdete na stránke:

<http://www.compliance.sony.de/>

Upozornenie pre zákazníkov: nasledujúce informácie sa vzťahujú len na vybavenie predávané v krajinách, v ktorých platia smernice EÚ.

Výrobca: Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokio, 108-0075 Japonsko

Informácie o súlade produktu s normami EÚ:

Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Nemecko

Upozornenie, ak zapalovanie auta nemá polohu ACC

Skontrolujte, či ste nastavili funkciu AUTO OFF (s. 19). Jednotka sa automaticky úplne vypne v nastavenom čase po vypnutí jednotky, čím sa zabráňuje vybitiu batérie. Ak ste nenastavili funkciu AUTO OFF, pri každom vypnutí zapalovania stlačte a podržte tlačidlo OFF, až kým zobrazenie nezmizne.

Odopretie záruk na služby, ktoré ponúkajú tretie strany

Služby, ktoré ponúkajú tretie strany, môžu byť zmenené, pozastavené alebo ukončené bez predchádzajúceho upozornenia. Spoločnosť Sony v takýchto situáciách nenesie žiadnu zodpovednosť.

Dôležité upozornenie

Upozornenie

SPOLOČNOSŤ SONY NEBUDE V ŽIADNOM PRÍPADE NIEŠŤ ZODPOVEDNOSŤ ZA ŽIADNE NÁHODNÉ, NEPRIAME ALEBO NÁSLEDNÉ ŠKODY ANI ZA INÉ POŠKODENIA VRÁTANE, ALE NIE VÝHRADNE, UŠLÉHO ZISKU, STRATY PRÍJMOV, STRATY ÚDAJOV, NEMOŽNOSTI POUŽÍVAŤ PRODUKT ALEBO AKÉKOLVEK SÚVISIACE VYBAVENIE, PRESTOJOV A UŠLÉHO ČASU KUPUJÚCEHO V SÚVISLOSTI S POUŽÍVANÍM TOHTO PRODUKTU, JEHO HARDVÉRU A SOFTVÉRU, PRÍPADNE V DÔSLEDKU JEHO POUŽÍVANIA.

Vážený zákazník, tento produkt obsahuje rádiový vysielateľ.

Podľa predpisu EHK OSN č. 10 môžu výrobcovia vozidiel stanoviť špecifické podmienky týkajúce sa inštalácie rádiových vysielateľov do vozidiel. Pred inštaláciou tohto produktu do vozidla si pozrite návod na použitie vozidla, prípadne sa obráťte na výrobcu alebo predajcu vozidla.

Núdzové hovory

Toto zariadenie BLUETOOTH handsfree do vozidla a elektronické zariadenie pripojené k zariadeniu handsfree fungujú pomocou rádiových signálov, celulárnych a káblových sietí, ako aj funkcie naprogramovanej používateľom, ktoré nemôžu zaručiť pripojenie za každých podmienok. Z tohto dôvodu sa v prípade nevyhnutnej komunikácie (napríklad v núdzových zdravotníckych situáciách) nespoliehajte výhradne na žiadne elektronické zariadenie.

Komunikácia cez BLUETOOTH

- Mikrovlny emitované zo zariadenia BLUETOOTH môžu mať vplyv na fungovanie elektronických lekárskeho zariadení. Na nasledujúcich miestach vypnite túto jednotku a ďalšie zariadenia BLUETOOTH, pretože môžu spôsobiť nehodu:
 - na miestach, kde sa vyskytujú horľavé plyny, v nemocniciach, vlakoch, lietadlách alebo na čerpacích staniách,
 - v blízkosti automatických dverí alebo požiarnych hlásičov.
- Táto jednotka podporuje funkcie zabezpečenia, ktoré vyhovujú štandardu BLUETOOTH na poskytovanie bezpečného pripojenia pri použití bezdrôtovej technológie BLUETOOTH, ale v závislosti od nastavenia nemusí byť toto zabezpečenie dostatočné. Pri komunikácii pomocou bezdrôtovej technológie BLUETOOTH buďte opatrní.
- Za únik informácií počas komunikácie cez BLUETOOTH nepreberáme žiadnu zodpovednosť.

Ak máte nejaké otázky alebo problémy s jednotkou, ktoré sa v tomto návode nespomínajú, obráťte sa na najbližšieho predajcu produktov spoločnosti Sony.

Obsah

Spríevodca komponentmi a ovládacími prvkami	5
---	---

Začíname

Odpojenie predného panela	6
Nastavenie hodín	6
Príprava zariadenia BLUETOOTH	7
Pripojenie zariadenia iPod alebo USB	9
Pripojenie iných prenosných zvukových zariadení	9

Počúvanie rádia

Prijem v pásme DAB	10
Používanie pásiem FM/MW/LW	11
Používanie rozhlasového údajového systému (RDS)	11
Výber typov programov (PTY)	12

Prehrávanie

Prehrávanie diskov	13
Prehrávanie zo zariadenia iPod alebo USB	13
Prehrávanie zo zariadenia BLUETOOTH	13
Vyhľadávanie a prehrávanie skladieb	14

Telefonovanie bez pomoci rúk

Prijatie hovoru	15
Telefonovanie	15
Operácie dostupné počas hovoru	16

Užitočné funkcie

App Remote s telefónom iPhone alebo Android	17
---	----

Nastavenia

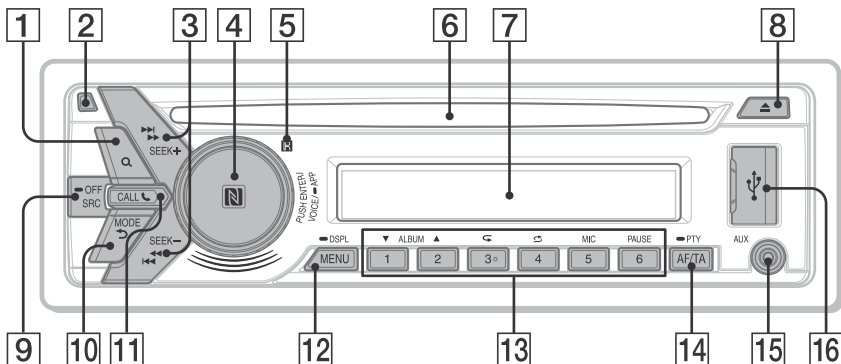
Zrušenie režimu DEMO	18
Základné nastavenia	18
Nastavenie GENERAL	19
Nastavenie SOUND	19
EQ10 PRESET	19
EQ10 SETTING	19
POSITION (poloha pri počúvaní)	19
RB ENH (zosilnenie zadných basov)	20
SW DIREC (priame pripojenie hlbokotónového reproduktora)	20
Nastavenie DISPLAY	21
COLOR (predvolená farba – dynamické farebné podsvietenie)	21
CUSTOM-C (vlastná farba)	21
SND SYNC (synchronizácia zvuku)	21
WHT MENU (ponuka bielej)	21
START-WHT (biela na začiatku)	21
Nastavenie pripojenia BT (BLUETOOTH)	21
BT INIT (inicializácia BLUETOOTH)	21
Nastavenie APP REM (funkcia App Remote)	21

Ďalšie informácie

Preventívne opatrenia	22
Údržba	23
Technické parametre	23
Riešenie problémov	25

Sprievodca komponentmi a ovládacími prvkami

Hlavná jednotka



Tlačidlo s číslom 3/↶ (opakovanie) má hmatový bod.

1 Q (prehľadávanie) (s. 10, 14)

Počas prehrávania alebo príjmu DAB prejdite do režimu prehľadávania.

2 Tlačidlo uvoľnenia predného panela

3 SEEK +/-

Počas vysielania v pásme DAB: Výber služby. Stlačením a podržaním týchto tlačidiel vyhladáte skupinu programov. Počas vysielania v pásme FM/MW/LW: Automatické ladenie staníc. Dlhšie podržte na manuálne vyhľadanie stanice.

Tlačidlo ◀◀/▶▶ (predchádzajúce/nasledujúce)

Tlačidlo ◀◀/▶▶ (rýchly posun dozadu alebo dopredu)

4 Ovládací volič

Jeho otáčaním sa nastavuje hlasitosť.

ENTER

Prechod na vybranú položku.

Stlačením tlačidla SRC, jeho otočením a následným stlačením zmeníte zdroj.

VOICE (s. 16)

Aktivuje hlasové vytáčanie.

Keď je zapnutá funkcia App Remote, aktivuje sa rozpoznávanie hlasu (iba v telefónoch so systémom Android™).

-APP

Stlačením a podržaním tlačidla dlhšie ako 2 sekundy aktivujete funkciu App Remote (pripojenie).

Značka N

Telefónom so systémom Android sa dotknite ovládacieho voliča a vytvorte pripojenie BLUETOOTH.

5 Snímač diaľkového ovládača

6 Zásuvka na disk

7 Okno displeja

8 ▲ (vysunutie disku)

9 SRC (zdroj)

Zapnutie napájania.

Zmena zdroja.

-OFF

Stlačením a podržaním tlačidla 1 sekundu vypnete napájanie.

Stlačením a podržaním najmenej 2 sekundy sa vypne napájanie a zobrazenie na displeji.

10 ↶ (späť)

Návrat na predchádzajúce zobrazenie.

MODE (s. 10, 11, 13, 16)

11 CALL ☎

Prechod do ponuky hovoru. Prijatie alebo ukončenie hovoru.

Stlačením a podržaním tlačidla dlhšie ako 2 sekundy zapnete signál BLUETOOTH.

12 MENU

Otvorenie ponuky nastavení.

-DISPL (displej)

Stlačte, podržte a potom stláčaním zmeňte položky na displeji.

13 Číselné tlačidlá (1 až 6)

Príjem uložených služieb DAB alebo rozhlasových staníc. Stlačením a podržaním uložíte služby DAB alebo rozhlasové stanice. Zavolanie na uložené telefónne číslo. Stlačením a podržaním sa uloží telefónne číslo.

Tlačidlá ALBUM ▼/▲

Preskočenie albumu pre zvukové zariadenie. Stlačením a podržaním nastavíte trvalé preskakovanie albumov.

Tlačidlo ↶ (opakovanie)

Tlačidlo ↷ (náhodný výber)

Tlačidlo MIC (s. 16)

Tlačidlo PAUSE

14 AF (alternatívne frekvencie)/TA (hlásenia o dopravnej situácii)

Nastavenie funkcií AF a TA.

-PTY (typ programu)

Stlačením a podržaním sa vyberie funkcia PTY služby DAB alebo RDS.

15 Konektor vstupu AUX

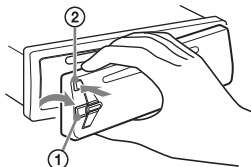
16 Port USB

Začíname

Odpojenie predného panela

Prdný panel môžete z jednotky odpojiť, aby ste predišli jeho odcudzeniu.

- 1 Stlačte a podržte tlačidlo OFF ①. Jednotka je vypnutá.
- 2 Stlačte tlačidlo uvoľnenia predného panela ②, panel potiahnite k sebe a odstráňte ho.



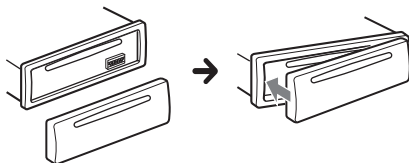
Zvukové upozornenie

Ak prepnete zapáľovanie do polohy OFF bez toho, aby ste odpojili predný panel, na niekoľko sekúnd zaznie zvukové upozornenie. Upozornenie zaznie iba vtedy, ak sa používa zabudovaný zosilňovač.

Sériové čísla

Presvedčte sa, či sa sériové čísla na spodnej strane jednotky a zadnej strane predného panela presne zhodujú. V opačnom prípade nemôžete uskutočniť párovanie zariadení BLUETOOTH ani pripojenie a odpojenie pomocou funkcie NFC.

Pripojenie predného panela



Nastavenie hodín

- 1 Stlačte tlačidlo MENU, otáčaním ovládacieho voliča vyberte [GENERAL] a stlačte ovládací volič.
- 2 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte nastavenie [CLOCK-ADJ] a stlačte ovládací volič. Indikátor hodín zabliká.

- Otáčaním ovládacieho voliča nastavte hodiny a minúty.
Digitálny indikátor posuniete stlačením tlačidla SEEK +/-.
- Keď nastavíte minúty, stlačte tlačidlo MENU.
Nastavenie sa dokončí a hodiny sa spustia.

Hodiny zobrazíte stlačením tlačidla DSPL.

Príprava zariadenia BLUETOOTH

Pripojením vhodného BLUETOOTH zariadenia si môžete užívať hudbu alebo telefonovať bez pomoci rúk. Podrobné informácie o pripojení nájdete v návode na použitie dodanom so zariadením. Pred pripojením zariadenia znížte hlasnosť jednotky, inak sa môže reprodukovat hlasný zvuk.

Párovanie a pripojenie zariadenia BLUETOOTH

Pri prvom pripojení zariadenia BLUETOOTH (mobilný telefón, zvukové zariadenie a pod.) sa vyžaduje vzájomná registrácia (tzv. párovanie). Párovanie umožňuje vzájomné rozpoznanie tejto jednotky a ďalších zariadení.



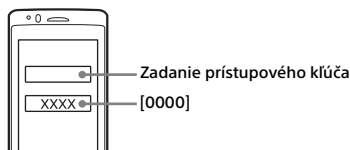
- Zariadenie BLUETOOTH umiestnite do vzdialenosti 1 m od jednotky.
- Stlačte tlačidlo CALL, otáčaním ovládacieho voliča vyberte možnosť [PAIRING] a stlačte ovládací volič.
Indikátor bliká.
Jednotka sa prepne do pohotovostného režimu párovania.
- Párovanie urobte v zariadení BLUETOOTH, aby rozpoznalo túto jednotku.

- 4 Vyberte položku [Sony Car Audio] zobrazenú na displeji zariadenia BLUETOOTH.
Ak sa položka [Sony Car Audio] nezobrazí, zopakujte postup od kroku č. 2.



- 5 Ak zariadenie BLUETOOTH vyžaduje prístupový kľúč*, zadajte [0000].

* V závislosti od zariadenia sa prístupový kľúč môže nazývať prístupový kód, PIN kód, číslo PIN alebo aj heslo.



Po spárovaní zostane indikátor svietiť.

- 6 Výberom tejto jednotky v zariadení BLUETOOTH vytvoríte pripojenie BLUETOOTH.

Po pripojení sa rozsvieti indikátor alebo .

Poznámka

Počas pripojenia k zariadeniu BLUETOOTH túto jednotku nemožno detegovať v inom zariadení. Ak chcete umožniť detekciu, prejdite do režimu párovania a vyhľadajte túto jednotku z iného zariadenia.




Zrušenie párovania

Po spárovaní tejto jednotky a zariadenia BLUETOOTH vykonajte krok č. 2 na zrušenie režimu párovania.




Pripojenie spárovaného zariadenia BLUETOOTH

Na používanie spárovaného zariadenia je potrebné pripojenie k tejto jednotke. Niektoré spárované zariadenia sa pripoja automaticky.



- 1 Stlačte tlačidlo CALL, otáčaním ovládacieho voliča vyberte možnosť [BT SIGNAL] a stlačte ovládací volič.**
Skontrolujte, či sa rozsvietil indikátor .
- 2 Aktivujte funkciu BLUETOOTH v zariadení BLUETOOTH.**
- 3 Pripojte sa k tejto jednotke pomocou zariadenia BLUETOOTH.**
Rozsvieti sa indikátor  alebo .

Ikony na displeji:

	Rozsvieti sa, keď sa k jednotke pripojí mobilný telefón.
	Rozsvieti sa, keď sa k jednotke pripojí zvukové zariadenie.
	Označuje intenzitu signálu pripojeného mobilného telefónu.

Pripojenie naposledy pripojeného zariadenia z tejto jednotky

Aktivujte funkciu BLUETOOTH v zariadení BLUETOOTH.

Stlačte tlačidlo SRC.

Vyberte položku [BT PHONE] alebo [BT AUDIO].

Stlačením tlačidla ENTER sa pripojíte k mobilnému telefónu alebo stlačením tlačidla PAUSE k zvukovému zariadeniu.

Poznámka

Pri prehrávaní zvuku zo zariadenia BLUETOOTH sa nemôžete z tejto jednotky pripojiť k mobilnému telefónu. Môžete sa však naopak pripojiť z mobilného telefónu k tejto jednotke.

Tip

Pri zapnutom signáli BLUETOOTH: keď je zapalovanie zapnuté, jednotka sa automaticky pripojí k naposledy pripojenému mobilnému telefónu.

Inštalácia mikrofónu

Podrobné informácie o pripojení mikrofónu nájdete v priloženej príručke Inštalácia a pripojenie.

Pripojenie k smartfónu jedným dotykom (NFC)

Keď sa ovládacieho voliča na jednotke dotknete smartfónom kompatibilným s technológiou NFC*, jednotka sa automaticky spáruje a pripojí k smartfónu.

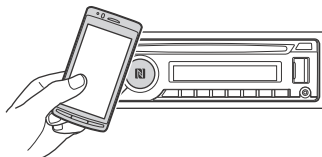
* NFC (Near Field Communication) je technológia, ktorá umožňuje bezdrôtovú komunikáciu krátkého dosahu medzi rôznymi zariadeniami, ako sú mobilné telefóny a štítky IC. Vďaka funkcii NFC možno komunikáciu údajov dosiahnuť jednoducho dotykom príslušnej značky alebo určeného miesta na zariadeniach kompatibilných s technológiou NFC.


V prípade smartfónu s nainštalovanou verziou operačného systému Android 4.0 alebo staršou je potrebné prevzatie aplikácie NFC Easy Connect, ktorá je dostupná v službe Google Play™. Aplikácia sa v niektorých krajinách alebo regiónoch nemusí dať prevziať.

1 V smartfóne aktivujte funkciu NFC.

Podrobné informácie nájdete v návode na použitie dodanom so smartfónom.

2 Častou jednotky so značkou N sa dotknite časti smartfónu so značkou N.



Skontrolujte, či na displeji jednotky svieti indikátor .

Odpojenie jedným dotykom

Častou jednotky so značkou N sa znova dotknite časti smartfónu so značkou N.

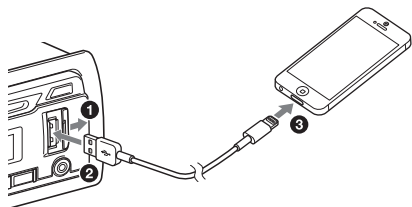
Poznámky


- Pri vytváraní pripojenia narábajte so smartfónom opatrne, aby ste ho nepoškriabali.
- Pripojenie jedným dotykom nie je možné, keď je už jednotka pripojená k inému zariadeniu kompatibilnému s technológiou NFC. V takomto prípade odpojte druhé zariadenie a znova vytvorte spojenie so smartfónom.

Prípojenie k zariadeniu iPhone alebo iPod (automatické párovanie cez BLUETOOTH)

Keď je k portu USB pripojené zariadenie iPhone alebo iPod so systémom iOS5 alebo novším, jednotka sa s takýmto zariadením automaticky spája a pripojí sa k nemu. Ak chcete umožniť automatické párovanie BLUETOOTH, skontrolujte, či je položka [AUTOPAIR] v nastavení BT nastavená na možnosť [ON] (s. 21).

- 1 Aktivujte funkciu BLUETOOTH v zariadení iPhone alebo iPod.
- 2 Pripojte zariadenie iPhone alebo iPod k portu USB.



Skontrolujte, či na displeji jednotky svieti indikátor .

Poznámky

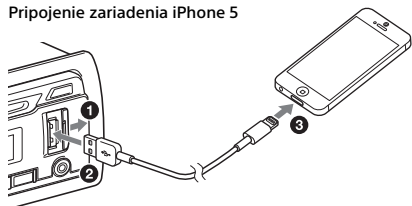
- Automatické párovanie cez BLUETOOTH nie je možné, ak je už jednotka pripojená k inému zariadeniu BLUETOOTH. V takom prípade odpojte to druhé zariadenie a potom znova pripojte zariadenie iPhone alebo iPod.
- Ak neprebehne automatické párovanie cez BLUETOOTH, pozrite si podrobné informácie v časti Príprava zariadenia BLUETOOTH (s. 7).

Prípojenie zariadenia iPod alebo USB

- 1 Znížte hlasitosť na jednotke.
- 2 Pripojte zariadenie iPod alebo USB k jednotke.

Ak chcete pripojiť zariadenie iPod alebo iPhone, použite kábel USB pre zariadenie iPod (nedodáva sa).

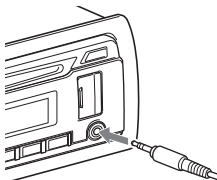
Prípojenie zariadenia iPhone 5



Prípojenie iných prenosných zvukových zariadení

- 1 Vypnite prenosné zvukové zariadenie.
- 2 Znížte hlasitosť na jednotke.
- 3 Pripojte prenosné zvukové zariadenie ku konektoru vstupu AUX (stereofónny minikonektor) na jednotke pomocou pripojovacieho kábla (nedodáva sa)*.

* Používajte rovnú zástrčku.



- 4 Stlačením tlačidla SRC vyberte položku [AUX].

Prispôbenie úrovne hlasitosti pripojeného zariadenia iným zdrojom

Spustíte prehrávanie prenosného zvukového zariadenia so strednou úrovňou hlasitosti a na jednotke nastavte zvyčajnú úroveň hlasitosti pri počúvaní.

Stlačte tlačidlo MENU a otáčajte ovládacím voličom. Vyberte položku [SOUND] → [AUX VOL] (s. 20).

Počúvanie rádia

Ak chcete počúvať rádio, stlačením tlačidla SRC vyberte položku [TUNER].

Pri prvom výbere pásma DAB po výmene autobaterie alebo zmene pripojení sa automaticky spustí úvodné vyhľadávanie. Úvodné vyhľadávanie nechajte dokončiť. (Ak dôjde k jeho prerušeniu, úvodné vyhľadávanie sa spustí znova pri ďalšom výbere pásma DAB.) Ak sa pri úvodnom vyhľadávaní neuloží žiadna stanica v pásme DAB, vykonajte automatické vyhľadávanie (s. 11).

Tip

V závislosti od typu antény DAB nastavte položku [ANT-PWR] na [ON] (predvolené nastavenie) alebo [OFF] (s. 19).

Príjem v pásme DAB

DAB (Digital Audio Broadcasting) je prenosový systém v rámci pozemnej siete vysielačov. Stanice v pásme DAB združujú rozhlasové programy („služby“) do skupiny. Každá služba zahŕňa jeden alebo viac komponentov. Rovnakú službu možno niekedy naladiť na rôznych frekvenciách.

Manuálne vyhľadanie služby

- 1 Stlačením tlačidla MODE vyberte položku [DB1], [DB2] alebo [DB3].
- 2 Stláčaním tlačidiel SEEK +/- budete vyhľadávať službu v rámci skupiny; stlačením a podržaním tlačidiel SEEK +/- budete vyhľadávať iné skupiny programov.

Vyhľadávanie sa zastaví, keď jednotka naladí nejakú službu alebo skupinu programov. Vo vyhľadávaní pokračujte, kým nenaladíte želanú službu.

Manuálne uloženie služby

- 1 Počas vysielať služby, ktorú chcete uložiť, stlačte a podržte číselné tlačidlo (1 až 6), kým sa nezobrazí text [MEM].

Príjem uložených služieb

- 1 Po vybratí pásma stlačte niektoré číselné tlačidlo (1 až 6).

Vyhľadanie služby podľa názvu (režim Quick-BrowZer™)

Na zjednodušenie vyhľadávania môžete zobraziť zoznam služieb.

- 1 Počas príjmu v pásme DAB stlačte tlačidlo Q (prehľadávanie). Jednotka prejde do režimu Quick-BrowZer a zobrazí sa zoznam služieb.
- 2 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte požadovanú službu a stlačte ovládaci volič. Spustí sa príjem.

Ukončenie režimu Quick-BrowZer

Stlačte tlačidlo Q (prehľadávanie).

Nastavenie hlásení DAB

Špecifické typy vami nastavených hlásení DAB môžu prerušiť aktuálne vybraný zdroj.

- 1 Počas príjmu v pásme DAB stlačte tlačidlo MENU, otáčaním ovládacieho voliča vyberte položku [GENERAL] a stlačte ovládaci volič.
- 2 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte položku [ANNOUNCE] a stlačte ovládaci volič.
- 3 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte požadovaný typ hlásenia a stlačte ovládaci volič.
- 4 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte položku [ON] alebo [OFF] a stlačte ovládaci volič.

Poznámky

- Funkcia hlásení v službe DAB je k dispozícii pri výbere iných než MW/LW pásiem.
- Počas hlásenia DAB sa hlasitosť nastaví na úroveň nastavenú pre hlásenia o dopravnej situácii v službe RDS (s. 12).

Typ hlásenia

ALARM (Alarm), **TRAFFIC** (aktuálne dopravné spravodajstvo), **TRAVEL** (aktuálne cestovné informácie), **WARNING** (upozornenie/servis), **NEWS** (aktuálne spravodajstvo), **WEATHER** (aktuálne správy o počasí v oblasti), **EVENT** (hlásenie udalosti), **SPECIAL** (mimoriadna situácia), **RAD_INFO** (informácie o programe), **SPORTS** (športové správy), **FINANCE** (finančné správy)

Počúvanie rovnakého alebo podobného programu aj počas slabého príjmu

Nastavte jednu alebo obidve položky [FM ODKAZ] a [SOFTLINK] na možnosť [ON] (s. 19).

Počas vysielania zodpovedajúceho programu FM svieti položka [FM-LINK].

Výraz „Hard Link“ (pevné prepojenie) sleduje rovnaký program, výraz „Soft Link“ (voľné prepojenie) sleduje podobný program.

FM LINK	SOFT LINK	DAB		FM	
		Pevné prepojenie	Voľné prepojenie	Pevné prepojenie	Voľné prepojenie
OFF	OFF	○			
	ON	○	○		
ON	OFF	○		○	
	ON	○	○	○	○

Automatická aktualizácia zoznamu služieb (automatické vyhľadávanie)

- 1 Stlačením tlačidla MODE vyberte položku [DB1], [DB2] alebo [DB3].
- 2 Stlačte tlačidlo MENU, otáčaním ovládacieho voliča vyberte [GENERAL] a stlačte ovládaci volič.
- 3 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte položku [AUTOSCAN] a stlačte ovládaci volič.
Jednotka aktualizuje zoznam služieb v režime Quick-BrowZer.

Používanie pásiem FM/MW/LW

Automatické ukladanie (pamäť BTM)

- 1 Stlačením tlačidla MODE zmeňte pásmo (FM1, FM2, MW alebo LW).
- 2 Stlačte tlačidlo MENU, otáčaním ovládacieho voliča vyberte [GENERAL] a stlačte ovládaci volič.
- 3 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte nastavenie [BTM] a stlačte ovládaci volič.
Jednotka uloží stanice v poradí podľa frekvencie na číselných tlačidlách.

Ladenie

- 1 Stlačením tlačidla MODE zmeňte pásmo (FM1, FM2, MW alebo LW).
- 2 Vykonajte ladenie.

Manuálne ladenie

Stlačením a podržaním tlačidiel SEEK +/- vyhľadajte približnú frekvenciu a opakovaným stláčaním tlačidiel SEEK +/- jemne doladíte požadovanú frekvenciu.

Automatické ladenie

Stlačte tlačidlo SEEK +/-.

Vyhľadávanie sa zastaví, keď jednotka zachytí signál stanice. Tento postup opakujte, kým nenaladíte požadovanú stanicu.

Manuálne ukladanie

- 1 Počas prijímania signálu stanice, ktorú chcete uložiť, stlačte a podržte číselné tlačidlo (1 až 6), kým sa nezobrazí možnosť [MEM].

Prijem uložených staníc

- 1 Vyberte pásmo a stlačte číselné tlačidlo (1 až 6).

Používanie rozhlasového údajového systému (RDS)

Nastavenie alternatívnych frekvencií (AF) a hlásení o dopravnej situácii (TA)

Funkcia AF nepretržite opakovane ladí stanicu na najintenzívnejší signál v sieti a funkcia TA poskytuje aktuálne dopravné informácie alebo programy o dopravnej situácii (TP), ak sa prijímajú.

- 1 Stlačením tlačidla AF/TA vyberte položku [AF-ON], [TA-ON], [AF/TA-ON] alebo [AF/TA-OFF].

Oloženie staníc RDS s nastavením AF a TA

Stanice RDS môžete predvoliť spolu s nastavením AF a TA. Nastavte funkcie AF a TA a uložte stanicu s pamäťou BTM alebo manuálne. Ak vykonávate predvolenie manuálne, môžete predvoliť aj stanice neposkytujúce služby RDS.

Príjem núdzových oznámení

Keď sú funkcie AF a TA zapnuté, núdzové oznámenia automaticky prerušia aktuálne vybraný zdroj.

Nastavenie úrovne hlasitosti počas hlásenia o dopravnej situácii

Úroveň sa uloží do pamäte pre neskoršie hlásenia o dopravnej situácii, nezávisle od bežnej úrovne hlasitosti.

Zachovanie jedného regionálneho programu (REGIONAL)

Keď sú funkcie AF a REGIONAL zapnuté, vysielanie sa neprepne na inú regionálnu stanicu so silnejšou frekvenciou. Ak opustíte oblasť príjmu tohto regionálneho programu, počas príjmu v pásme FM nastavte v nastavení GENERAL položku [REG-OFF] (s. 19).

Táto funkcia nefunguje v Spojenom kráľovstve a v niektorých ďalších oblastiach.

Funkcia lokálneho prepojenia (Ien Spojené kráľovstvo)

Táto funkcia umožňuje vybrať iné lokálne stanice v danej oblasti, aj keď nie sú uložené v rámci číselných tlačidiel.

Počas príjmu v pásme FM stlačte číselné tlačidlo (1 až 6), v rámci ktorého je uložená lokálna stanica. Do 5 sekúnd znova stlačte číselné tlačidlo lokálnej stanice. Tento postup opakujte, kým nenaladíte lokálnu stanicu.

Nastavenie hodín (CT)

Údaje CT z prenosu RDS nastavujú hodiny.

- 1 Nastavte položku [CT-ON] v nastavení GENERAL (s. 19).

Výber typov programov (PTY)

Požadovaný typ programu zobrazte alebo vyhládajte pomocou funkcie PTY.

- 1 Počas príjmu v pásme FM alebo v službe DAB stlačte a podržte tlačidlo PTY.

- 2 Otáčajte ovládacím voličom, kým sa nezobrazí požadovaný typ programu, a stlačte ovládací volič.

Jednotka začne vyhladávať stanicu, ktorá vysiela vybraný typ programu.

Typy programov

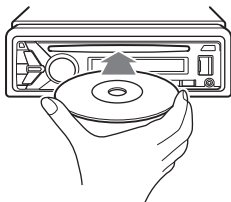
NONE (žiadny typ programu)*, **NEWS** (správy), **AFFAIRS** (aktuálne udalosti), **INFO** (informácie), **SPORT** (šport), **EDUCATE** (vzdelávanie), **DRAMA** (dráma), **CULTURE** (kultúra), **SCIENCE** (veda), **VARIED** (rôzne), **POP M** (populárna hudba), **ROCK M** (rocková hudba), **EASY M** (komerčný formát), **LIGHT M** (jemná klasická hudba), **CLASSICS** (vážna klasická hudba), **OTHER M** (iná hudba), **WEATHER** (počasie), **FINANCE** (financie), **CHILDREN** (detský program), **SOCIAL A** (spoločenské udalosti), **RELIGION** (náboženstvo), **PHONE IN** (program s telefonickou účasťou divákov), **TRAVEL** (cestovanie), **LEISURE** (voľný čas), **JAZZ** (džezová hudba), **COUNTRY** (country hudba), **NATION M** (ľudová hudba), **OLDIES** (staré hity), **FOLK M** (folková hudba), **DOCUMENT** (dokumentaristika)

* Môže sa zobrazit v závislosti od služby počas vysielania v pásme DAB.

Prehrávanie

Prehrávanie diskov

- 1 Vložte disk (strana s označením smeruje nahor).



Prehrávanie sa spustí automaticky.

Prehrávanie zo zariadenia iPod alebo USB

Výraz iPod sa v tomto návode na použitie používa na všeobecné označenie funkcií iPod na zariadení iPod a iPhone, ak nie je v texte alebo na obrázkoch uvedené inak.

Podrobné informácie o kompatibilitate zariadenia iPod nájdete v časti O zariadení iPod (s. 23) alebo na lokalite zákazníckej podpory uvedenej na zadnom kryte.

Použiť možno zariadenia USB typu MSC (Mass Storage Class) (ako je napríklad jednotka USB flash, prehrávač digitálnych médií, telefón s Androidom) vyhovujúce štandardu USB.

V závislosti od prehrávača digitálnych médií alebo telefónu s Androidom sa vyžaduje nastavenie režimu pripojenia USB na možnosť MSC.

Poznámky

- Podrobné informácie o kompatibilitate zariadenia USB nájdete na lokalite zákazníckej podpory uvedenej na zadnom kryte.
- Prehrávanie nasledujúcich súborov MP3, WMA a WAV nemá podporu.
 - súbory s bezstratovou kompresiou
 - súbory chránené autorskými právami
 - súbory DRM (Digital Rights Management – Správa digitálnych práv)
 - viackanálové zvukové súbory

- 1 Pripojte zariadenie iPod alebo USB k portu USB (s. 9).

Spustí sa prehrávanie.

Ak je už zariadenie pripojené, na začatie prehrávania vyberte tlačidlom SRC položku [USB] (keď sa rozpozná zariadenie iPod, na displeji sa zobrazí položka [IPD]).

- 2 Hlasitosť nastavte na jednotke.

Zastavenie prehrávania

Stlačte a 1 sekundu podržte tlačidlo OFF.

Odpojenie zariadenia

Zastavte prehrávanie a odpojte zariadenie.

Upozornenie v prípade zariadenia iPhone

Keď pripojíte zariadenie iPhone prostredníctvom rozhrania USB, hlasitosť hovorov v telefóne ovláda zariadenie iPhone, nie jednotka. Počas hovoru nezvyšujte nedopatrením hlasitosť v jednotke, pretože to môže mať za následok náhle zvýšenie zvuku po ukončení hovoru.

Priame ovládanie zariadenia iPod (ovládanie pasažierom)

Ak chcete prehrávanie riadiť priamo zo zariadenia iPod, počas prehrávania stlačte a podržte tlačidlo MODE, kým sa nezobrazí text [MODE IPOD]. Hlasitosť možno nastaviť len pomocou jednotky.

Ukončenie ovládania pasažierom

Stlačte a podržte tlačidlo MODE, kým sa nezobrazí položka [MODE AUDIO].

Prehrávanie zo zariadenia BLUETOOTH

Môžete prehrávať obsah pripojeného zariadenia, ktoré podporuje profil BLUETOOTH A2DP (Advanced Audio Distribution Profile).



- 1 Vytvorte pripojenie BLUETOOTH so zvukovým zariadením (s. 7).
- 2 Stlačením tlačidla SRC vyberte možnosť [BT AUDIO].
- 3 Používaním zvukového zariadenia spustíte prehrávanie.
- 4 Na jednotke nastavte hlasitosť.

Poznámky

- V závislosti od zvukového zariadenia sa na tejto jednotke nemusia zobrazíť informácie, ako je titul, čas a číslo skladby a stav prehrávania.
- Aj keď sa v tejto jednotke zmení zdroj, prehrávanie zo zvukového zariadenia sa nezastaví.
- Hlásenie [BT AUDIO] sa na displeji nezobrazí, kým je spustená aplikácia App Remote cez funkciu BLUETOOTH.





Prispôsobenie úrovne hlasitosti zariadenia BLUETOOTH iným zdrojom

Spustíte prehrávanie zvukového zariadenia BLUETOOTH so strednou úrovňou hlasitosti a na jednotke nastavte zvyčajnú úroveň hlasitosti pri počúvaní.

Stlačte tlačidlo MENU a otáčajte ovládacím voličom. Vyberte položku [SOUND] → [BTA VOL.] (s. 20).



Vyhľadávanie a prehrávanie skladieb


Opakované a náhodné prehrávanie

- 1 Počas prehrávania stlačte tlačidlo  (opakovanie), ak chcete prehrávanie opakovať, alebo tlačidlo  (náhodné prehrávanie), ak chcete, aby sa skladby vyberali náhodne.
- 2 Požadovaný režim prehrávania vyberiete stlačením tlačidla  (opakovanie) alebo tlačidla  (náhodné prehrávanie). Spustenie prehrávania vo zvolenom režime môže chvíľu trvať.

Dostupné režimy prehrávania sa líšia v závislosti od vybraného zdroja zvuku.

Vyhľadanie skladby podľa názvu (Quick-BrowZer™)

- 1 Počas prehrávania skladieb z disku CD, zariadenia USB alebo zvukového zariadenia BT*1 stlačením tlačidla  (prehľadávanie)*2 zobrazíte zoznam kategórií vyhľadávania. Po zobrazení zoznamu skladieb opakovane stláčajte tlačidlo  (späť), až kým sa nezobrazí požadovaná kategória vyhľadávania.

*1 Dostupné iba pre zvukové zariadenia s podporou profilu AVRCP (Audio Video Remote Control Profile) 1.4 alebo novšieho.
*2 Ak počas prehrávania zo zariadenia USB najmenej 2 sekundy podržíte tlačidlo  (prehľadávanie), vrátite sa priamo na začiatok zoznamu kategórií.


- 2 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte požadovanú kategóriu vyhľadávania a jeho stlačením potvrdíte výber.

- 3 Opakovaním kroku č. 2 vyhľadajte požadovanú skladbu. Spustí sa prehrávanie.

Ukončenie režimu Quick-BrowZer

Stlačte tlačidlo  (prehľadávanie).

Vyhľadávanie preskakovaním položiek (režim preskočenia)

- 1 Stlačte tlačidlo  (prehľadávanie).
- 2 Stlačte tlačidlo SEEK +.
- 3 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte požadovanú položku. Zoznam sa preskočí v krokoch po 10 % celkového počtu položiek.
- 4 Stlačením tlačidla ENTER sa vrátite na režim Quick-BrowZer. Zobrazí sa vybraná položka.
- 5 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte požadovanú položku a stlačte ovládací volič. Spustí sa prehrávanie.

Telefonovanie bez pomoci rúk

Ak chcete používať mobilný telefón, prepojte ho s touto jednotkou. Podrobné informácie nájdete v časti Príprava zariadenia BLUETOOTH (s. 7).



Prijatie hovoru

- 1 Pri prijímaní hovoru so zvonením stlačte tlačidlo CALL.

Začne sa telefonický hovor.

Poznámka

Zvonenie a hlas hovoriaceho sa reprodukuje len z predných reproduktorov.

Odmietnutie hovoru

Stlačte a 1 sekundu podržte tlačidlo OFF.

Ukončenie hovoru

Znova stlačte tlačidlo CALL.

Telefonovanie

Keď je pripojený mobilný telefón s podporou profilu PBAP (Phone Book Access Profile), hovor môžete uskutočniť z telefónneho zoznamu alebo z histórie hovorov.

Telefonovanie z telefónneho zoznamu

- 1 Stlačte tlačidlo CALL, otáčajte ovládacím voličom, kým nevyberiete položku [PHONE BOOK], a stlačte ovládací volič.
- 2 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte iniciálu zo zoznamu iniciál a stlačte ovládací volič.
- 3 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte meno zo zoznamu mien a stlačte ovládací volič.
- 4 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte zo zoznamu čísel požadované číslo a stlačte ho.
Začne sa telefonický hovor.

Telefonovanie z histórie hovorov

- 1 Stlačte tlačidlo CALL, otáčaním ovládacieho voliča vyberte možnosť [RECENT CALL] a stlačte ovládací volič.
Zobrazí sa zoznam histórie hovorov.
- 2 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte z histórie hovorov požadované meno alebo telefónne číslo a stlačte ovládací volič.
Začne sa telefonický hovor.

Telefonovanie zadaním čísla telefónu

- 1 Stlačte tlačidlo CALL, otáčaním ovládacieho voliča vyberte možnosť [DIAL NUMBER] a stlačte ovládací volič.
- 2 Otáčaním ovládacieho voliča zadajte telefónne číslo a nakoniec vyberte položku [] (medzera) a stlačte tlačidlo ENTER*.
Začne sa telefonický hovor.

* Digitálny indikátor posuniete stlačením tlačidla SEEK +/-.

Poznámka

Na displeji sa namiesto symbolu [#] zobrazí [].

Telefonovanie opätovným vytočením čísla

- 1 Stlačte tlačidlo CALL, otáčaním ovládacieho voliča vyberte možnosť [REDIAL] a stlačte ovládací volič.
Začne sa telefonický hovor.

Predvolenie telefónnych čísel

V rámci predvolby môžete uložiť najviac 6 kontaktov.

- 1 Vyberte telefónne číslo, ktoré chcete uložiť v rámci predvolby, zo zoznamu v telefóne, z histórie hovorov alebo priamym zadaním telefónneho čísla.
Na displeji tejto jednotky sa zobrazí telefónne číslo.
- 2 Stlačte a podržte číselné tlačidlo (1 až 6), kým sa nezobrazí možnosť [MEM].
Kontakt sa uloží pod vybraným číslom predvolby.

Telefonovanie na predvolené číslo

- 1 Stlačte tlačidlo SRC, otáčaním ovládacieho voliča vyberte možnosť [BT PHONE] a stlačte ovládaci volič.
- 2 Stlačením číselného tlačidla (1 až 6) vyberte kontakt, ktorému chcete zavolať.
- 3 Stlačte tlačidlo ENTER.
Začne sa telefonický hovor.

Telefonovanie pomocou hlasovej voľby

Hovor môžete začať vyslovením hlasovej voľby uloženej v pripojenom mobilnom telefóne, ktorý má funkciu hlasového vytáčania.

- 1 Stlačte tlačidlo CALL, otáčaním ovládacieho voliča vyberte možnosť [VOICE DIAL] a stlačte ovládaci volič.
Prípadne stlačte tlačidlo ENTER, kým je vypnutá funkcia App Remote.
- 2 Vyslovte hlasovú voľbu uloženú v mobilnom telefóne.
Po rozpoznaní vášho hlasu sa nadviaže hovor.

Zrušenie hlasového vytáčania

Stlačte tlačidlo ENTER.

Operácie dostupné počas hovoru

Predvolenie hlasitosti zvonenia a hlasu volajúceho

Môžete si predvoliť úroveň hlasitosti zvonenia a hlasu volajúceho.

Nastavenie hlasitosti zvonenia:

Počas telefonovania otáčajte ovládacím voličom.

Nastavenie hlasitosti hlasu volajúceho:

Počas hovoru otáčajte ovládacím voličom.

Nastavenie hlasitosti pre druhú stranu (nastavenie zosilnenia pre mikrofón)

Stlačte tlačidlo MIC.

Nastaviteľné úrovne hlasitosti: [MIC-LOW], [MIC-MID], [MIC-HI].

Obmedzenie ozveny a hluku (režim potlačenia ozveny alebo hluku)

Stlačte a podržte tlačidlo MIC.

Nastaviteľný režim: [EC/NC-1], [EC/NC-2].


Prenos hovoru

Ak chcete aktivovať alebo deaktivovať príslušné zariadenie (túto jednotku alebo mobilný telefón), stlačte tlačidlo MODE alebo použite mobilný telefón.

Poznámka

Podľa toho, aký mobilný telefón používate, pri pokuse o prenos hovoru sa môže prerušiť pripojenie handsfree (bez pomoci rúk).

Kontrola stavu SMS alebo e-mailu*

Pri prijatí novej správy SMS alebo e-mailu zabliká indikátor  a zostane svietiť, kým sa správa neprečíta.

* Dostupné len pre mobilné telefóny s podporou profilu MAP (Message Access Profile).

Užitočné funkcie

App Remote s telefónom iPhone alebo Android

Vyžaduje sa prevzatie aplikácie App Remote zo služby App Store pre iPhone alebo zo služby Google Play pre telefón s Androidom.

Pri používaní aplikácie App Remote máte k dispozícii tieto funkcie:

- Ovládanie jednotky tak, aby spúšťala a riadila kompatibilné aplikácie v telefóne iPhone alebo Android.
- Ovládanie telefónu iPhone alebo Android pomocou jednoduchých gest na prstoch, pomocou ktorých sa riadi zdroj jednotky.
- Spúšťanie aplikácií alebo zdrojov zvuku alebo vyhľadávanie kľúčových slov v aplikácii vyslovením slova alebo slovného spojenia do mikrofónu (len v telefónoch s Androidom).
- Automatické hlasné čítanie prichádzajúcich textových správ, správ SMS, e-mailov, informácií z Twittera, Facebooku, kalendára a ďalších zdrojov a odpovedanie na textové správy, SMS a e-maily (len v telefónoch s Androidom).
- Prispôbenie zvukových nastavení (EQ10, vyváženie/stlmenie, poloha pri počúvaní) jednotky cez telefón iPhone alebo Android.

Poznámky

- Z dôvodu bezpečnosti dodržiavajte miestne zákony a predpisy týkajúce sa dopravy a nepoužívajte túto aplikáciu počas šoférovania.
- Dostupné možnosti prevádzky sa líšia v závislosti od aplikácií. Podrobné informácie o dostupných aplikáciách nájdete na lokalite zákazníckej podpory uvedenej na zadnom kryte.
- Aplikácia App Remote verzie 2.0 cez USB je kompatibilná so systémami iOS 5 a iOS 6 nainštalovanými v zariadeniach iPhone.
- Aplikácia App Remote verzie 2.0 cez BLUETOOTH je kompatibilná so zariadeniami s nainštalovanými verziami systému Android 2.2, 2.3, 3.*, 4.0, 4.1 alebo 4.2.
- Funkcia rozpoznávania hlasu nemusí fungovať v každom smartfóne. V takom prípade prejdite na položku [Settings] a vyberte možnosť [Voice Recognition].
- Funkcia čítania správ SMS, e-mailov a upozornení je dostupná pre zariadenia s Androidom s nainštalovaným nástrojom TTS.
- Aplikácia Smart Connect od spoločnosti Sony Mobile Communications je potrebná na hlasné čítanie upozornení z Twittera, Facebooku, kalendára a ďalších zdrojov.



Vytvorenie pripojenia s aplikáciou App Remote

- 1 Pripojte iPhone k portu USB alebo telefón s Androidom pomocou funkcie BLUETOOTH.
- 2 Spustíte aplikáciu App Remote.
- 3 Stlačte a dlhšie ako 2 sekundy podržte tlačidlo APP na jednotke.

Vytvorí sa pripojenie so zariadením iPhone alebo s telefónom Android. Podrobné informácie o operáciách v zariadení iPhone alebo v telefóne s Androidom nájdete v pomocníku aplikácie.

AK SA ZOBRAZÍ ČÍSLO ZARIADENIA

Uistite sa, že v jednotke aj v mobilnom zariadení sa zobrazujú tie isté čísla (napr. 123456), a potom na jednotke stlačte tlačidlo ENTER a v mobilnom zariadení vyberte možnosť [Yes].

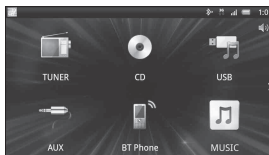
UKONČENIE PRIPojENIA

Stlačte a podržte tlačidlo APP.

VÝBER ZDROJA ALEBO APLIKÁCIE

Použitím jednotky môžete vybrať požadovaný zdroj alebo aplikáciu v smartfóne.

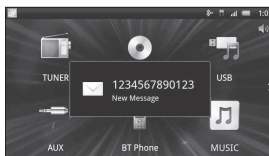
- 1 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte požadovaný zdroj alebo aplikáciu a stlačte ovládaci volič.



Ak chcete vybrať ďalší zdroj alebo aplikáciu, stlačte tlačidlo SRC a otáčaním ovládacieho voliča vyberte požadovaný zdroj alebo aplikáciu.

HLásENIE RôZNYCH INFORMÁCIÍ POMOCU HlasOVÉHO SPRIEVODCU (iba v telefónoch s Androidom)

Upozornenia prijaté v správach SMS, e-mailoch alebo z Twittera, Facebooku, kalendára a ďalších zdrojov sa automaticky ohlásia prostredníctvom reproduktorov vo vozidle.



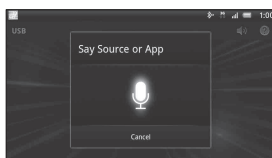
Podrobné informácie o nastaveniach nájdete v pomocníku aplikácie.

Aktivácia rozpoznávania hlasu (iba pri telefónoch s Androidom)

Zaregistrovaním aplikácií môžete ovládať aplikáciu pomocou hlasových príkazov. Podrobné informácie nájdete v pomocníkovi aplikácie.

Aktivácia rozpoznávania hlasu

- 1 Rozpoznávanie hlasu aktivujete stlačením tlačidla ENTER.
- 2 Keď sa v telefóne s Androidom zobrazí hlásenie [Say Source or App], vyslovte do mikrofónu požadovaný hlasový príkaz.



Poznámky

- Rozpoznávanie hlasu nemusí byť v niektorých prípadoch dostupné.
- V závislosti od výkonu pripojeného telefónu s Androidom nemusí rozpoznávanie hlasu fungovať správne.
- Počas rozpoznávania hlasu používajte zariadenie v podmienkach s minimalizovaným hlukom, napríklad zvukom motora.

Keď si vyberiete aplikáciu na prehrávanie hudby alebo videa*

Stlačením tlačidiel 1 alebo 2 zvolíte režim HID a stlačením tlačidla SEEK +/- vyberte položku na prehratie. Stlačením tlačidla ENTER potom spustíte prehrávanie.

* Dostupné len pre telefóny s Androidom a s podporou profilu HID (Human Interface Device Profile).

Konfigurácia zvukových nastavení

Pomocou smartfónu môžete upraviť nastavenia ekvalizéra, úroveň BAL, FAD a SW a pozíciu.



Podrobné informácie o nastaveniach nájdete v pomocníkovi aplikácie.

Nastavenia

Zrušenie režimu DEMO

Ukážku, ktorá sa zobrazuje, keď je jednotka vypnutá, môžete zrušiť.

- 1 Stlačte tlačidlo MENU, otáčaním ovládacieho voliča vyberte možnosť [DISPLAY] a stlačte ovládací volič.
- 2 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte možnosť [DEMO] a stlačte ovládací volič.
- 3 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte možnosť [DEMO-OFF] a stlačte ovládací volič.
Nastavenie sa dokončilo.
- 4 Dvakrát stlačte tlačidlo ↵ (späť).
Displej sa prepne späť do režimu normálneho príjmu alebo prehrávania.

Základné nastavenia

Položky v ponuke môžete nastaviť podľa tohto postupu.

Nasledujúce položky môžete nastaviť v závislosti od zdroja a nastavenia.

- 1 Stlačte tlačidlo MENU.
- 2 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte kategóriu nastavení a stlačte ovládací volič.
Kategórie nastavení:
 - Nastavenie GENERAL (s. 19)
 - Nastavenie SOUND (s. 19)
 - Nastavenie DISPLAY (s. 21)
 - Nastavenie BT (BLUETOOTH) (s. 21)
 - Nastavenie APP REM (funkcia App Remote) (s. 21)
- 3 Otáčaním ovládacieho voliča vyberte možnosti a stlačte ovládací volič.

Návrat na predchádzajúce zobrazenie

Stlačte tlačidlo ↵ (späť).

Nastavenie GENERAL

CLOCK-ADJ (nastavenie hodín) (s. 6)

CAUT ALM (zvukové upozornenie)

Aktivuje zvukové upozornenie: [ON], [OFF] (s. 6).
(Dostupné iba vtedy, keď je jednotka vypnutá.)

BEEP

Aktivuje pípanie: [ON], [OFF].

AUTO OFF

Vypne sa automaticky po uplynutí požadovaného času, keď sa vypne jednotka: [NO], [30S] (30 sekúnd), [30M] (30 minút), [60M] (60 minút).

AUX-A (zvuk AUX)

Aktivuje zobrazenie zdroja AUX: [ON], [OFF].
(Dostupné iba vtedy, keď je jednotka vypnutá.)

CT (hodiny)

Aktivuje funkciu CT: [ON], [OFF] (s. 12).

REGIONAL

Obmedzuje príjem na konkrétnu oblasť: [ON], [OFF]. (K dispozícii iba počas vysielania v pásme FM.)

BTM (s. 11)

ANNOUNCE (hlásenie)

Povoľuje hlásenia pri vysielaní (s. 10).

FM LINK

Automaticky vyhľadá a naladí rovnaký alebo podobný program v pásme FM, keď je signál aktuálneho programu príliš slabý: [ON], [OFF]. (K dispozícii iba počas vysielania v pásme DAB.)

SOFTLINK

Automaticky vyhľadá a naladí podobný program, keď je príjem signálu aktuálneho programu príliš slabý: [ON], [OFF]. (K dispozícii iba počas vysielania v pásme DAB.)

ANT-PWR (napájanie antény)

Napája vstupný konektor antény DAB: [ON], [OFF]. (K dispozícii iba vtedy, keď je jednotka vypnutá, a počas vysielania v pásme DAB.)

AUTOSCAN (automatické vyhľadávanie)

Spustí automatické vyhľadávanie a aktualizuje zoznam služieb v režime Quick-BrowZer.
(K dispozícii iba počas vysielania v pásme DAB.)

Nastavenie SOUND

C.AUDIO+ (ClearAudio+)

Reprodukuje zvuk optimalizáciou digitálneho signálu pomocou zvukových nastavení, ktoré odporúča spoločnosť Sony: [ON], [OFF].
(Automaticky nastaví možnosť [OFF], keď sa zmení nastavenie [EQ10 PRESET].)

EQ10 PRESET

Služi na výber krivky ekvalizéra z 10 kriviek ekvalizéra alebo na vypnutie: [R AND B], [ROCK], [POP], [DANCE], [HIP-HOP], [ELECTRONICA], [JAZZ], [SOUL], [COUNTRY], [CUSTOM], [OFF].
Nastavenie krivky ekvalizéra pre jednotlivé zdroje sa dá uložiť do pamäte.

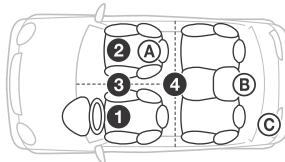
EQ10 SETTING

Nastaví hodnotu [CUSTOM] položky EQ10.

BASE

Nastaví predvolenú krivku ekvalizéra ako základ pre ďalšie prispôbenie: [BAND1] 32 Hz, [BAND2] 63 Hz, [BAND3] 125 Hz, [BAND4] 250 Hz, [BAND5] 500 Hz, [BAND6] 1 kHz, [BAND7] 2 kHz, [BAND8] 4 kHz, [BAND9] 8 kHz, [BAND10] 16 kHz.
Hlasitosť možno nastaviť v krokoch po 1 dB v rozsahu -6 dB až +6 dB.

POSITION (poloha pri počúvaní)



SET F/R POS (nastavenie prednej alebo zadnej polohy)

Simuluje prirodzené zvukové pole oneskorením zvukového výstupu z predného alebo zadného reproduktora podľa vašej polohy.

FRONT L (1): predný ľavý

FRONT R (2): predný pravý

FRONT (3): stredový predný

ALL (4): v strede vozidla

CUSTOM: poloha nastavená aplikáciou App Remote

OFF: poloha nie je nastavená

ADJ POSITION* (nastavenie polohy)

Presné nastavenie polohy pri počúvaní.

Rozsah nastavenia: [+3] - [CENTER] - [-3].

SET SW POS* (nastavenie polohy hlbokotónového reproduktora)

NEAR (A): blízko

NORMAL (B): normálna vzdialenosť

FAR (C): ďaleko

BALANCE

Služi na nastavenie vyváženia zvuku:
[RIGHT-15] – [CENTER] – [LEFT-15].

FADER

Služi na nastavenie relatívnej úrovne:
[FRONT-15] – [CENTER] – [REAR-15].

DSEE (technológia na zlepšenie digitálneho zvuku)

Zlepšuje digitálne komprimovaný zvuk obnovovaním vysokých frekvencií, ktoré sa stratili pri kompresii.

Toto nastavenie možno uložiť do pamäte

pre každý zdroj okrem tunera.

Výber režimu DSEE: [ON], [OFF].

LOUDNESS

Zosilňuje basy a výšky na dosiahnutie čistého zvuku pri nízkych úrovniach hlasitosti:
[ON], [OFF].

AAV (rozšírené nastavenie automatickej hlasitosti)

Služi na nastavenie hlasitosti pri prehrávaní zo všetkých zdrojov prehrávania na optimálnu úroveň: [ON], [OFF].

RB ENH (zosilnenie zadných basov)

Režim zosilnenia zadných basov zlepšuje basový zvuk použitím nízkopriepustného filtra na zadné reproduktory. Táto funkcia umožňuje, aby zadné reproduktory pracovali ako hlbokotónový reproduktor, ak žiadny nie je pripojený. (Dostupné, iba keď je funkcia [SW DIREC] nastavená na [OFF].)

RBE MODE (režim zosilnenia zadných basov)

Služi na výber režimu zosilnenia zadných basov:
[1], [2], [3], [OFF].

LPF FREQ (frekvencia nízkopriepustného filtra)

Služi na výber medznej frekvencie hlbokotónového reproduktora: [50Hz], [60Hz], [80Hz], [100Hz], [120Hz].

LPF SLOP (sklon nízkopriepustného filtra)

Služi na výber sklonu nízkopriepustného filtra:
[1], [2], [3].

SW DIREC (priame pripojenie hlbokotónového reproduktora)

Hlbokotónový reproduktor môžete použiť bez výkonového zosilňovača, keď je pripojený ku káblu zadného reproduktora.

(Dostupné iba pri nastavení funkcie [RBE MODE] na možnosť [OFF].)

Pripojte 4- až 8-ohmový hlbokotónový reproduktor k niektorému z káblov zadných reproduktorov. Reproduktor nepripájajte k inému káblu zadných reproduktorov.

SW MODE (režim hlbokotónového reproduktora)
Služi na výber režimu hlbokotónového reproduktora: [1], [2], [3], [OFF].

SW PHASE (fáza hlbokotónového reproduktora)
Služi na výber fázy hlbokotónového reproduktora: [NORM], [REV].

SW POS* (poloha hlbokotónového reproduktora)

Služi na výber polohy hlbokotónového reproduktora: [NEAR], [NORMAL], [FAR].

LPF FREQ (frekvencia nízkopriepustného filtra)

Služi na výber medznej frekvencie hlbokotónového reproduktora: [50Hz], [60Hz], [80Hz], [100Hz], [120Hz].

LPF SLOP (sklon nízkopriepustného filtra)

Služi na výber sklonu nízkopriepustného filtra:
[1], [2], [3].

S.WOOFER (hlbokotónový reproduktor)

SW LEVEL (úroveň hlbokotónového reproduktora)

Služi na nastavenie úrovne hlbokotónového reproduktora: [+10 dB] – [0 dB] – [-10 dB].

(Najnižšie zobrazené nastavenie je [ATT].)

SW PHASE (fáza hlbokotónového reproduktora)

Služi na výber fázy hlbokotónového reproduktora: [NORM], [REV].

SW POS* (poloha hlbokotónového reproduktora)

Služi na výber polohy hlbokotónového reproduktora: [NEAR], [NORMAL], [FAR].

LPF FREQ (frekvencia nízkopriepustného filtra)

Služi na výber medznej frekvencie hlbokotónového reproduktora: [50Hz], [60Hz], [80Hz], [100Hz], [120Hz].

LPF SLOP (sklon nízkopriepustného filtra)

Služi na výber sklonu nízkopriepustného filtra:
[1], [2], [3].

HPF (vysokopriepustný filter)

HPF FREQ (frekvencia vysokopriepustného filtra)

Výber medznej frekvencie predného alebo zadného reproduktora: [OFF], [50Hz], [60Hz], [80Hz], [100Hz], [120Hz].

HPF SLOP (sklon vysokopriepustného filtra)

Služi na výber sklonu vysokopriepustného filtra (HPF) (účinný iba pri nastavení položky [HPF FREQ] inom ako [OFF]): [1], [2], [3].

AUX VOL (úroveň hlasitosti vstupu AUX)

Služi na nastavenie úrovne hlasitosti každého pripojeného prídavného zariadenia:
[+18 dB] – [0 dB] – [-8 dB].

Toto nastavenie ruší potrebu prispôbovať úroveň hlasitosti medzi jednotlivými zdrojmi.

BTA VOL (úroveň hlasitosti zvuku zo zariadenia BLUETOOTH)

Služi na nastavenie úrovne hlasitosti každého pripojeného zariadenia BLUETOOTH:
[+6 dB] – [0 dB] – [-6 dB].

Toto nastavenie ruší potrebu prispôbovať úroveň hlasitosti medzi jednotlivými zdrojmi.

* Nezobrazuje sa, ak je položka [SET F/R POS] nastavená na hodnotu [OFF].

Nastavenie DISPLAY

DEMO (ukážka)

Aktivuje ukážku: [ON], [OFF].

DIMMER

Služi na zmenu jasu displeja.

AT (automaticky)

Automaticky stlmí displej, keď rozsvietite svetlá. (K dispozícii, iba keď je pripojený ríadiaci kábel osvetlenia.)

ON

Služi na stlmenie displeja.

OFF

Deaktivuje stlmenie displeja.

COLOR (predvolená farba – dynamické farebné podsvietenie)

Služi na nastavenie predvolenej farby zobrazenia a tlačidiel hlavnej jednotky.

Výber z 12 predvolených farieb, 1 vlastnej farby a 5 predvolených vzorov.

CUSTOM-C (vlastná farba)

Služi na registráciu prispôsobenej farby zobrazenia a tlačidiel.

BASE

Služi na výber predvolenej farby ako základu na ďalšie prispôsobenie: [RGB RED], [RGB GRN], [RGB BLUE].

Rozsah nastavenia farieb: [0] – [32] (hodnota [0] sa pre niektoré rozsahy farieb nedá nastaviť).

DAYNIGHT

Umožňuje nastaviť odlišnú farbu v režime DAY/NIGHT podľa nastavenia stmievača.

– [DAY]: [DIMMER] sa nastaví na možnosť [OFF] alebo [AUTO] (vypnuté predné svetlo).

– [NIGHT]: [DIMMER] sa nastaví na možnosť [ON] alebo [AUTO] (zapnuté predné svetlo).

SND SYNC (synchronizácia zvuku)

Služi na výber farby so synchronizáciou zvuku: [ON], [OFF].

WHT MENU (ponuka bielej)

Ponuku môžete zobraziť zreteľnejšie (pomocou bielej) bez ohľadu na nastavenie farieb: [ON], [OFF].

START-WHT (biela na začiatku)

Po stlačení tlačidla SRC sa zobrazenie a tlačidlá na hlavnej jednotke zmenia na bielo raz a potom sa zmenia na prispôsobenú farbu: [ON], [OFF].

AUTO SCR (automatické posúvanie)

Služi na automatické posúvanie dlhých položiek: [ON], [OFF].

Nastavenie pripojenia BT (BLUETOOTH)

PAIRING (s. 7)

PHONE BOOK (s. 15)

REDIAL (s. 15)

RECENT CALL (s. 15)

VOICE DIAL (s. 16)

DIAL NUMBER (s. 15)

RINGTONE

Vyberie vyzváňanie tejto jednotky alebo pripojeného mobilného telefónu: [1] (táto jednotka), [2] (mobilný telefón).

AUTO ANS (automatická odpoveď)

Nastaví túto jednotku tak, aby automaticky odpovedala na prichádzajúci hovor: [OFF], [1] (o 3 sekundy), [2] (o 10 sekúnd).

AUTOPAIR (automatické párovanie)

Automaticky spustí párovanie cez BLUETOOTH, keď sa cez USB pripojí zariadenie so systémom iOS verzie 5.0 alebo novšej: [ON], [OFF].

BT SIGNAL (signál BLUETOOTH) (s. 8)

Zapína funkciu BLUETOOTH: [ON], [OFF].

BT INIT (inicializácia BLUETOOTH)

Inicializuje všetky nastavenia spojené s funkciou BLUETOOTH (informácie o párovaní, číslo predvolby, informácie o zariadení ap.). Pri likvidácii jednotky inicializujte všetky nastavenia. (Dostupné iba vtedy, keď je jednotka vypnutá.)

Nastavenie APP REM (funkcia App Remote)

Služi na nasadenie a ukončenie funkcie App Remote (pripojenie).

Ďalšie informácie

Preventívne opatrenia

- Ak bolo vozidlo zaparkované na priamom slnečnom svetle, najskôr nechajte jednotku vychladnúť.
- Nenechávajú predný panel ani zvukové zariadenia vnútri vozidla, inak môže dôjsť k poruche v dôsledku vysokej teploty spôsobenej priamym slnečným svetlom.
- Elektrická anténa sa roziahne automaticky.

Kondenzácia vlhkosti

Ak sa vnútri jednotky kondenzuje vlhkosť, vyberte disk a počkajte približne hodinu, kým sa nevysuší. V opačnom prípade jednotka nebude fungovať správne.

Zachovanie vysokej kvality zvuku

Na jednotku ani na disky nešpliechajte kvapaliny.

Poznámky k diskom

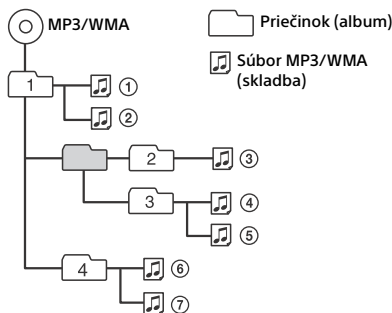
- Disky nevystavujte priamemu slnečnému svetlu ani zdrojom tepla, napríklad prieduchom horúceho vzduchu, ani ich nenechávajú vo vozidle zaparkovanom na priamom slnečnom svetle.
- Pred prehrávaním utrite disky pomocou čistiacej tkaniny, pričom postupujte od stredu k okrajom. Nepoužívajte rozpúšťadlá ako benzín, riedidlo ani komerčné čistiace prostriedky.
- Táto jednotka je navrhnutá na prehrávanie diskov, ktoré spĺňajú štandard pre kompaktné disky (CD). Disky DualDisc a niektoré hudobné disky kódované pomocou technológií na ochranu autorských práv nespĺňajú štandard pre kompaktné disky (CD), a preto ich jednotka možno nebude vedieť prehrať.
- Disky, ktoré jednotka NEDOKÁŽE prehrať:
 - Disky, na ktorých sú prilepené štítky, nálepky alebo lepiaca páska, prípadne papier. Mohlo by dôjsť k poruche alebo k poškodeniu disku.
 - Disky neštandardných tvarov (napríklad srdce, štvorec alebo hviezda). Pri pokuse o prehrávanie by sa jednotka mohla poškodiť.
 - Disky s priemerom 8 cm (3 1/4 palca).



Poznámky o diskoch CD-R/CD-RW

- Maximálny počet: (len disky CD-R/CD-RW)
 - priečinkov (albumov): 150 (vrátane koreňového priečinka)
 - súborov (skladieb) a priečinkov: 300 (môže byť menej ako 300, ak názvy priečinkov alebo súborov obsahujú veľa znakov)
 - znakov, ktoré možno zobraziť v názve priečinka alebo súboru: 32 (Joliet)/64 (Romeo)
- Ak disk s viacerými reláciami začína reláciou CD-DA, rozpozná sa ako disk CD-DA a ďalšie relácie sa neprehrajú.
- Disky, ktoré jednotka NEDOKÁŽE prehrať:
 - disky CD-R/CD-RW s nízkou kvalitou záznamu,
 - disky CD-R/CD-RW nahraté pomocou nekompatibilného nahrávacieho zariadenia,
 - nesprávne finalizované disky CD-R/CD-RW,
 - disky CD-R/CD-RW, ktoré nie sú nahraté vo formáte hudobných diskov CD alebo vo formáte MP3 v súlade s normou ISO9660 Level 1/Level 2, Joliet/Romeo alebo s viacerými reláciami.

Poradie prehrávania súborov MP3/WMA



O zariadení iPod

- Pripojiť môžete nasledujúce modely zariadenia iPod. Skôr než začnete zariadenia iPod používať, aktualizujte ich softvér na najnovšiu verziu.

Kompatibilné modely zariadení iPhone a iPod

Kompatibilný model	USB
iPhone 5	○
iPhone 4s	○
iPhone 4	○
iPhone 3GS	○
iPhone 3G	○
iPod touch (5. generácie)	○
iPod touch (4. generácie)	○
iPod touch (3. generácie)	○
iPod touch (2. generácie)	○
iPod classic	○
iPod nano (7. generácie)	○
iPod nano (6. generácie)	○
iPod nano (5. generácie)	○
iPod nano (4. generácie)	○
iPod nano (3. generácie)	○

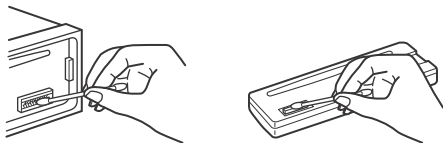
- Spojenia „Made for iPod“ a „Made for iPhone“ znamenajú, že elektronické príslušenstvo bolo vytvorené špeciálne na pripojenie k zariadeniu iPod alebo iPhone a vývojová spoločnosť zaručuje, že spĺňa výkonnostné normy spoločnosti Apple. Spoločnosť Apple nezodpovedá za prevádzku zariadenia ani za súlad s bezpečnostnými a regulačnými normami. Používanie tohto príslušenstva so zariadením iPod alebo iPhone môže ovplyvňovať bezdrôtovú prevádzku.

Ak máte nejaké otázky alebo problémy s jednotkou, ktoré nie sú zahrnuté v tejto príručke, obráťte sa na najbližšieho predajcu produktov spoločnosti Sony.

Údržba

Čistenie konektorov

Jednotka nemusí fungovať správne, ak konektory medzi jednotkou a predným panelom nie sú čisté. S cieľom predísť tomuto problému odpojte predný panel (s. 6) a vatovou tyčinkou vyčistíte konektory. Nepoužívajte nadmernú silu. V opačnom prípade môže dôjsť k poškodeniu konektorov.



Poznámky

- Z bezpečnostných dôvodov pred čistením konektorov vypnite zapalovanie a vyberte kľúč zo zapalovania.
- Nikdy sa nedotýkajte konektorov priamo prstami ani žiadnym kovovým zariadením.

Technické parametre

Tuner

DAB/DAB+/DMB-R

Ladiaci rozsah: 174,928 – 239,200 MHz

Použiteľná citlivosť: –97 dBm

Konektor antény: konektor externej antény

Pásmo FM

Ladiaci rozsah: 87,5 – 108,0 MHz

Konektor antény: konektor externej antény

Medzifrekvencia: 25 kHz

Použiteľná citlivosť: 8 dBf

Selektivita: 75 dB pri 400 kHz

Pomer signálu a šumu: 80 dB (stereo)

Oddelenie: 50 dB pri 1 kHz

Frekvenčná charakteristika: 20 – 15 000 Hz

MW/LW

Ladiaci rozsah:

MW: 531 – 1 602 kHz

LW: 153 – 279 kHz

Konektor antény: konektor externej antény

Medzifrekvencia:

9 124,5 kHz alebo 9 115,5 kHz/4,5 kHz

Citlivosť: MW: 26 µV, LW: 45 µV

Prehrávač diskov CD

Pomer signálu a šumu: 120 dB

Frekvenčná charakteristika: 10 – 20 000 Hz

Kolisanie: pod hranicou merateľnosti

Zodpovedajúci kodek: MP3 (.mp3) a WMA (.wma)

Prehrávač USB

Rozhranie: USB (vysokorýchlostné)

Maximálny prúd: 1 A

Maximálny počet rozpoznateľných skladieb: 10 000

Zodpovedajúci kodek:

MP3 (.mp3), WMA (.wma) a WAV (.wav)

Bezdrôtová komunikácia

Komunikačný systém:

BLUETOOTH štandardnej verzie 3.0

Výstup:

Štandardné zariadenie BLUETOOTH, energetická trieda 2 (max. +4 dBm)

Maximálny komunikačný rozsah:

Čiara priamej viditeľnosti približne 10 m*

Frekvenčné pásmo:

Pásmo 2,4 GHz (2,4000 – 2,4835 GHz)

Spôsob modulácie: FHSS

Kompatibilné profily BLUETOOTH*2:

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) 1.3

AVRCP (Audio Video Remote Control Profile) 1.5

HFP (Handsfree Profile) 1.6

PBAP (Phone Book Access Profile)

SPP (Serial Port Profile)

MAP (Message Access Profile)

HID (Human Interface Device Profile)

*1 Skutočný rozsah sa bude líšiť v závislosti od takých faktorov, ako sú prekážky medzi zariadeniami, magnetické polia v okolí mikrovlnnej rúry, statická elektrina, citlivosť prijímu, výkon antény, operačný systém, softvérová aplikácia a pod.

*2 Štandardné profily BLUETOOTH signalizujú účel komunikácie BLUETOOTH medzi zariadeniami.

Výkonový zosilňovač

Výstup: výstup z reproduktorov

Impedancia reproduktorov: 4 – 8 ohmov

Maximálny výstupný výkon: 55 W × 4 (pri 4 ohmoch)

Všeobecné

Výstupy:

Konektor zvukových výstupov (predný, zadný, hlbokotónový reproduktor)

Konektor elektrickej antény/ovládania výkonového zosilňovača (REM OUT)

Vstupy:

Vstupný konektor diaľkového ovládača

Vstupný konektor antény DAB

Vstupný konektor antény FM/MW/LW

Vstupný konektor MIC

Vstupný konektor AUX (stereofónny minikonektor)

Port USB

Požiadavky na napájanie: autobatéria 12 V, jednosmerný prúd (záporné uzemnenie)

Rozmery:

približne 178 mm × 50 mm × 177 mm (š/v/h)

Montážne rozmery:

Približne 182 mm × 53 mm × 160 mm (š/v/h)

Hmotnosť: približne 1,2 kg

Obsah balenia:

Hlavná jednotka (1)

Mikrofón (1)

Súčiastky na inštaláciu a pripojenie (1 súprava)

Váš predajca nemusí mať k dispozícii niektoré položky z vyššie uvedeného príslušenstva. Podrobné informácie si vyžiadajte od predajcu.

Dizajn a technické parametre sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Autorské práva

Slovná značka a logá Bluetooth® sú registrovanými ochrannými známkami, ktoré vlastní spoločnosť Bluetooth SIG, Inc., a spoločnosť Sony Corporation používa takéto známky na základe licencie. Ostatné ochranné známky a obchodné názvy patria príslušným vlastníkom.

Značka N je ochrannou známkou alebo registrovanou ochrannou známkou spoločnosti NFC Forum, Inc. v USA a iných krajinách.

Windows Media je registrovanou ochrannou známkou alebo ochrannou známkou spoločnosti Microsoft Corporation v USA alebo iných krajinách.

Tento produkt je chránený určitými právami duševného vlastníctva spoločnosti Microsoft Corporation. Bez licencie od spoločnosti Microsoft alebo jej oprávnenej dcérskej spoločnosti je používanie alebo distribúcia takejto technológie oddelene od tohto produktu zakázaná.

iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano a iPod touch sú ochrannými známkami spoločnosti Apple Inc., ktoré sú registrované v USA a iných krajinách. App Store je servisná značka spoločnosti Apple Inc.

Na technológiu a patenty kódovania zvuku MPEG Layer-3 poskytli licenciu spoločnosti Fraunhofer IIS a Thomson.

Google, Google Play a Android sú ochrannými známkami spoločnosti Google Inc.

Riešenie problémov

Nasledujúci kontrolný zoznam vám pomôže vyriešiť problémy, s ktorými sa môžete stretnúť pri používaní jednotky.

Skôr ako prejdete kontrolným zoznamom uvedeným nižšie, skontrolujte pripojenie a prevádzkové postupy.

Podrobné informácie o používaní poistky a vytiahnutí jednotky z palubnej dosky nájdete v návode o inštalácii a pripojení dodanom s touto jednotkou.

Ak sa problém nevyrieši, navštívte lokalitu zákazníckej podpory uvedenú na zadnom obale.

Všeobecné

Žiadny zvuk.

→ Poloha ovládača potenciometra [FADER] nie je nastavená pre 2-reproduktorový systém.

Nepočúť pípanie.

→ Je pripojený voliteľný výkonový zosilňovač, zabudovaný zosilňovač nepoužívate.

Obsah pamäte sa vymazal.

→ Kábel napájania alebo batéria sú odpojené alebo nie sú pripojené správne.

Uložené stanice a správny čas sú vymazané.

Poistka je vypálená.

Pri prepnutí polohy zapalovania sa tvorí šum.

→ Káble sa presne nezhodujú s konektorom napájania príslušenstva vozidla.

Počas prehrávania alebo príjmu sa spustí režim ukážky.


→ Ak sa pri nastavení položky [DEMO-ON] počas 5 minút nevykoná žiadna operácia, spustí sa režim ukážky.
– Nastavte položku [DEMO-OFF] (s. 21).

Zobrazenie zmizne z okna displeja alebo sa v ňom neobjaví.

- Stlmenie svetla je nastavené na hodnotu [DIM-ON] (s. 21).
- Zobrazenie zmizne, ak stlačíte a podržíte tlačidlo OFF.
 - Podržte stlačené tlačidlo OFF na jednotke, kým sa na displeji neobjaví zobrazenie.
- Konektory sú znečistené (s. 23).

Tlačidlá na ovládanie nefungujú.

Disk sa nevysúva.

→ Ak chcete jednotku vynulovať, na dlhšie než na 2 sekundy stlačte tlačidlá AF/TA/PTY a tlačidlo  (spät)/MODE.
Obsah uložený v pamäti sa vymaže.
Z dôvodu bezpečnosti neobnovujte nastavenia jednotky počas šoférovania.

Rozhlasový príjem

Nedá sa prijímať signál staníc.

Zvuk je prerušovaný šumom.

- Pripojenie nie je správne.
 - Skontrolujte pripojenie antény vozidla.
 - Ak sa anténa vozidla neroztiahne, skontrolujte pripojenie riadiaceho kábla elektrickej antény.
- Podrobné informácie o situácii, keď nemožno prijímať signál DAB, nájdete v časti [NO SERV] (s. 28).

Uložené stanice sa nedajú naladiť.

→ Vysielač signál je príliš slabý.

Systém RDS

Po niekoľkých sekundách počúvania sa spustí vyhľadávanie.

- Stanica neposkytuje informácie o dopravnej situácii alebo má slabý signál.
 - Vypnite funkciu TA (s. 11).

Neposkytujú sa hlásenia o dopravnej situácii.

- Aktivujte funkciu TA (s. 11).
- Stanica nevysielala žiadne hlásenia o dopravnej situácii napriek tomu, že patrí do kategórie TP.
 - Naladte inú stanicu.

Položka PTY zobrazuje hodnotu [- - - - -].

- Aktuálna stanica nie je stanicou RDS.
- Neprijímajú sa údaje RDS.
- Stanica nešpecifikuje typ programu.

Bliká názov programovej služby.

- Pre aktuálnu stanicu neexistuje žiadna alternatívna frekvencia.
 - Kým bliká názov programovej služby, stlačte tlačidlo SEEK +/- . Zobrazí sa hlásenie [PI SEEK] a jednotka začne vyhľadávať inú frekvenciu s rovnakými údajmi PI (identifikácia programu).

Prehrávanie diskov CD

Disk sa neprehráva.

- Chybný alebo znečistený disk.
- Disk CD-R/CD-RW nie je určený na zvukové použitie (s. 22).

Súbory MP3/WMA sa nedajú prehrať.

- Disk je nekompatibilný s formátom a verziou MP3/WMA. Podrobné informácie o prehrateľných diskoch a formátoch nájdete na lokalite zákazníckej podpory.

Prehranie súborov MP3/WMA trvá dlhšie než prehranie iných súborov.

- Spustenie prehrávania trvá dlhšie pri nasledujúcich diskoch:
 - disk nahratý so zložitou stromovou štruktúrou,
 - disk nahratý vo formáte viacerých relácií,
 - disk, na ktorý možno pridávať údaje.

Zvuk je trhaný.

- Chybný alebo znečistený disk.

Prehrávanie s funkciou USB

Položky sa nedajú prehrávať cez rozbočovač USB.

- Táto jednotka nedokáže rozpoznať zariadenia USB cez rozbočovač USB.

Prehrávanie zo zariadenia USB trvá dlhšie.

- Zariadenie USB obsahuje súbory so zložitou stromovou štruktúrou.

Zvuk je prerušovaný.

- Zvuk môže byť prerušovaný pri vysokej bitovej rýchlosti viac ako 320 kb/s.

Názov aplikácie sa nezhoduje so skutočnou aplikáciou v aplikácii App Remote.

- Aplikáciu spustíte znova z aplikácie App Remote.

Funkcia NFC

Pripojenie jedným dotykom (NFC) nie je možné.

- Ak smartfón nereaguje na dotyk:
 - Skontrolujte, či je funkcia NFC smartfónu zapnutá.
 - Premiestnite časť smartfónu so značkou N bližšie k časti tejto jednotky so značkou N.
 - Ak je smartfón v puzdre, vyberte ho.
- Citlivosť prijímača funkcie NFC závisí od zariadenia.
 - Ak pripojenie jedným dotykom so smartfónom niekoľkokrát zlyhá, vytvorte pripojenie BLUETOOTH manuálne.

Funkcia BLUETOOTH

Pripojené zariadenie nedokáže zistiť túto jednotku.

- Pred spárovaním nastavte túto jednotku do pohotovostného režimu párovania.
- Počas pripojenia k zariadeniu BLUETOOTH sa táto jednotka nedá rozpoznať v inom zariadení.
 - Odpojte aktuálne pripojenie a vyhladajte túto jednotku v inom zariadení.
- Po spárovaní zariadenia zapnite výstup signálu BLUETOOTH (s. 8).

Pripojenie nie je možné.

- Pripojenie je ovládané z jednej strany (tejto jednotky alebo zariadenia BLUETOOTH), nie oboch.
 - Pripojte sa k tejto jednotke zo zariadenia BLUETOOTH alebo naopak.

Názov zisteného zariadenia sa nezobrazí.

- V závislosti od stavu druhého zariadenia nemusí byť možné získať názov.

Nepočúť zvonenie.

- Počas prijímania hovoru nastavte hlasitosť otáčaním ovládacieho voliča.
- V závislosti od pripojeného zariadenia sa zvonenie nemusí odoslať správne.
 - Nastavte položku [RINGTONE] na hodnotu [1] (s. 21).
- Predné reproduktory nie sú pripojené k jednotke.
 - Pripojte predné reproduktory k jednotke. Zvonenie sa reprodukuje len z predných reproduktorov.

Hlas hovoriaceho nepočúť.

- Predné reproduktory nie sú pripojené k jednotke.
 - Pripojte predné reproduktory k jednotke. Hlas hovoriaceho sa reprodukuje len z predných reproduktorov.

Druhý účastník hovoru tvrdí, že hlasitosť je príliš nízka alebo vysoká.

- Adekvátne nastavte hlasitosť pomocou nastavenia zosilnenia pre mikrofón (s. 16).

V telefonických konverzáciách počúť ozvenu alebo hluk.

- Znížte hlasitosť.
- Nastavte režim EC/NC na hodnotu [EC/NC-1] alebo [EC/NC-2] (s. 16).
- Ak je okolitý hluk iný ako zvuk telefonického hovoru hlasný, pokúste sa znížiť tento hluk. Príklad: Ak je otvorené okno a z ulice počúť hlasný hluk a pod., zatvorte okno. Ak je hlasná klimatizácia, znížte výkon klimatizácie.

Telefón nie je pripojený.

- Keď sa prehráva zvuk zo zariadenia BLUETOOTH, telefón sa nepripojí, ani keď stlačíte tlačidlo CALL.
 - Pripojte sa z telefónu.

Kvalita zvuku telefónu je slabá.

- Kvalita zvuku telefónu závisí od podmienok príjmu mobilného telefónu.
 - Prejdite vozidlom na miesto, kde bude mať mobilný telefón lepší signál.

Hlasitosť pripojeného zvukového zariadenia je nízka (vysoká).

- Úroveň hlasitosti sa bude líšiť v závislosti od zvukového zariadenia.
 - Nastavte hlasitosť pripojeného zvukového zariadenia alebo tejto jednotky.

Zvuk je počas prehrávania zo zvukového zariadenia BLUETOOTH trhaný.

- Znížte vzdialenosť medzi jednotkou a zvukovým zariadením BLUETOOTH.
- Ak je zvukové zariadenie BLUETOOTH uložené v puzdre, ktoré ruší signál, počas používania vyberte zvukové zariadenie z puzdra.
- V blízkosti sa používa niekoľko zariadení BLUETOOTH alebo iných zariadení, ktoré vyžarujú rádiové vlny.
 - Vypnite ostatné zariadenia.
 - Zvýšte vzdialenosť od ostatných zariadení.
- Prehrávaný zvuk sa počas vytvárania pripojenia medzi touto jednotkou a mobilným telefónom na chvíľu zastaví. Nie je to porucha.

Pripojené zvukové zariadenie BLUETOOTH nemožno ovládať.

- Skontrolujte, či pripojené zvukové zariadenie BLUETOOTH podporuje profil AVRCP.

Niektoré funkcie nie sú k dispozícii.

- Skontrolujte, či pripojené zariadenie podporuje príslušné funkcie.

Hovor bol neúmyselne prijatý.

- Pripájajúci sa telefón je nastavený na automatické prijímanie hovorov.

Párovanie zlyhalo z dôvodu vypršania časového limitu.

- V závislosti od pripájajúceho sa zariadenia môže byť časový limit párovania krátky.
 - Pokúste sa dokončiť párovanie v rámci časového limitu.

Funkciu BLUETOOTH nemožno používať.

- Vypnite jednotku stlačením a podržaním tlačidla OFF najmenej 2 sekundy a potom jednotku znova zapnite.

Počas telefonovania bez pomoci rúk sa z reproduktorov vozidla neozýva žiaden zvuk.

- Ak sa zvuk ozýva z mobilného telefónu, nastavte mobilný telefón tak, aby zvuk vychádzal z reproduktorov vozidla.

Názov aplikácie sa nezhoduje so skutočnou aplikáciou v aplikácii App Remote.


- Aplikáciu spustíte znova z aplikácie App Remote.

Keď je spustená aplikácia App Remote cez BLUETOOTH, zobrazenie sa automaticky prepne na možnosť [BT AUDIO].

- Aplikácia App Remote alebo funkcia BLUETOOTH zlyhala.
 - Spustíte aplikáciu znova.

Chybové zobrazenia a hlásenia

ERROR

- Disk je znečistený alebo otočený naopak.
 - Disk vyčistíte alebo ho vložte správne.
- Bol vložený prázdny disk.
- Pre nejaký problém sa disk nedá prehrať.
 - Vložte iný disk.
- Zariadenie USB sa nerozpoznalo automaticky.
 - Znova ho pripojte.
- Stlačením tlačidla  vyberte disk.

HUB NO SUPRT (rozbočovače nemajú podporu)

- Táto jednotka nepodporuje USB rozbočovače.


IPD STOP (zastavenie zariadenia iPod)

- Ak nie je nastavené opakované prehrávanie, prehrávanie sa skončí dohnaním poslednej skladby v albume.
Hudobná aplikácia v zariadení iPod alebo iPhone sa ukončí.
 - Prehrávanie znova spustíte stlačením tlačidla PAUSE.

NO AF (žiadne alternatívne frekvencie)

- Pre aktuálnu stanicu neexistuje žiadna alternatívna frekvencia.
 - Kým bliká názov programovej služby, stlačte tlačidlo SEEK +/- . Jednotka začne vyhľadávať inú frekvenciu s rovnakými údajmi PI (identifikácia programu) (zobrazí sa hlásenie [PI SEEK]).

NO DATA

- Pre aktuálnu službu DAB neexistuje žiadny typ programu.
 - Stlačte tlačidlo  (späť).

NO DEV (žiadne zariadenie)

- Ako zdroj sa vyberie [USB] bez pripojeného zariadenia USB. Počas prehrávania sa odpojilo zariadenie USB alebo kábel USB.
 - Musíte pripojiť zariadenie USB a kábel USB.

NO INFO (žiadne informácie)

- Pre aktuálnu službu DAB neexistujú žiadne informácie o označení.

NO MUSIC

- Disk alebo zariadenie USB neobsahujú hudobný súbor.
 - Vložte hudobný disk CD.
 - Pripojte zariadenie USB, ktoré obsahuje hudobný súbor.

NO SERV (žiadna služba)

Nedá sa zachytiť signál DAB.

- Vykonať automatické vyhľadávanie (s. 11).
- Skontrolujte pripojenie antény DAB.
- Skontrolujte, či je položka [ANT-PWR] nastavená na hodnotu [ON] (s. 19).


NO TP (žiadne programy o dopravnej situácii)

- Jednotka bude naďalej vyhľadávať dostupné stanice TP.

OVERLOAD

- Zariadenie USB je preťažené.
 - Odpojte zariadenie USB a potom stlačením tlačidla SRC zmeňte zdroj.
 - V zariadení USB sa vyskytla chyba alebo je pripojené nepodporované zariadenie.

PUSH EJT (vysunutie stlačením)

- Disk sa nedá vysunúť.
 - Stlačte tlačidlo  (vysunutie).

READ

- Jednotka číta všetky informácie o skladbe a albume na disku.
 - Počkajte, kým skončí čítanie informácií a prehrávanie sa spustí automaticky. V závislosti od štruktúry disku to môže trvať dlhšie než minútu.

RECEIVING (príjem)

- Je vybraté pásmo DAB a jednotka čaká na príjem služby.

USB NO SUPRT (USB nemá podporu)

- Pripojené USB zariadenie nemá podporu.
 - Podrobné informácie o kompatibilitě zariadenia USB nájdete na lokalite zákaznickej podpory.

[L L L L] alebo [7 7 7 7]

- Pri posune dozadu alebo rýchlom posune dopredu ste dosiahli začiatok alebo koniec disku, takže ďalej sa už nedá ísť.

[_]

- Znak sa nedá zobrazit.

Pre funkciu BLUETOOTH:

BT BUSY (funkcia BLUETOOTH je zaneprázdnená)

- Z jednotky sa nedá otvoriť telefónny zoznam ani história hovorov v mobilnom telefóne.
 - Chvíľu počkajte a potom to skúste znova.

ERROR

- Inicializácia BT zlyhala.
- Telefónny zoznam sa nedá použiť.
- Obsah telefónneho zoznamu sa počas používania mobilného telefónu zmenil.
 - Znova otvorte telefónny zoznam v mobilnom telefóne.

MEM FAILURE (zlyhanie pamäte)

- Uloženie kontaktu ako predvoľby v jednotke zlyhalo.
 - Uistite sa, že číslo, ktoré sa chystáte uložiť, je správne (s. 15).

MEMORY BUSY

- Jednotka ukladá dáta.
 - Počkajte, kým sa neskončí ukladanie dát.

NO DEV (žiadne zariadenie)

- Zvukový zdroj BLUETOOTH sa vyberie bez pripojeného zvukového zariadenia BLUETOOTH. Zvukové zariadenie BLUETOOTH sa počas hovoru odpojilo.
 - Musíte pripojiť zvukové zariadenie BLUETOOTH.
- Telefónny zdroj BLUETOOTH je vybraný bez pripojeného mobilného telefónu. Mobilný telefón sa počas hovoru odpojil.
 - Musíte pripojiť mobilný telefón.

P EMPTY (prázdne číslo predvoľby)

- Predvoľba je prázdna.

UNKNOWN

- Pri preraní telefónneho zoznamu alebo histórie hovorov sa nedá zobrazit meno alebo telefónne číslo.

WITHHELD

- Volajúci skryl telefónne číslo.

Používanie aplikácie App Remote:

APP ----- (aplikácia)

- Nie je vytvorené pripojenie s aplikáciou.
 - Znova sa pripojte k zariadeniu iPhone.
-

APP DISCNCT (aplikácia je odpojená)

- Nie je vytvorené pripojenie k aplikácii App Remote.
 - Pripojte sa k aplikácii App Remote (s. 17).
-

APP MENU (ponuka aplikácií)

- Tlačidlo sa nedá použiť, kým je v iPhone alebo telefóne s Androidom otvorená ponuka.
 - Zatvorte ponuku v iPhone alebo telefóne s Androidom.
-

APP NO DEV (žiadne zariadenie s aplikáciou)

- Zariadenie s nainštalovanou aplikáciou nie je pripojené.
 - Pripojte zariadenie a potom sa pripojte k zariadeniu iPhone.
-

APP SOUND (zvuk aplikácií)

- Tlačidlo sa nedá použiť, kým je v iPhone alebo telefóne s Androidom otvorená zvuková ponuka.
 - Zatvorte zvukovú ponuku v iPhone alebo telefóne s Androidom.
-

OPEN APP (otvorená aplikácia)

- Aplikácia App Remote nie je spustená.
 - Spustite aplikáciu zariadenia iPhone.

Ak tieto riešenia nepomôžu, obráťte sa na najbližšieho predajcu produktov spoločnosti Sony. Ak prinesiete jednotku na opravu z dôvodu problémov pri prehrávaní disku CD, prineste so sebou disk, pri použití ktorého sa vyskytol daný problém.



Български

С настоящето Сони Корпорация декларира, че това MEX-N6001BD отговаря на основните изисквания и другите съответстващи клаузи на Директива 1999/5/ЕС. Подробности може да намерите на Интернет страницата: <http://www.compliance.sony.de/>

Hrvatski

Ovime Sony Corp. izjavljuje da je MEX-N6001BD u skladu s osnovnim zahtjevima i ostalim relevantnim odredbama direktive 1999/5/EZ. Dodatne informacije potražite na sljedećoj internet adresi: <http://www.compliance.sony.de/>

Česky

Sony Corp. tímto prohlašuje, že toto MEX-N6001BD je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/ES. Podrobnosti lze získat na následující URL: <http://www.compliance.sony.de/>

Dansk

Undertegnede Sony Corp. erklærer herved, at følgende udstyr MEX-N6001BD overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF. For yderligere information gå ind på følgende hjemmeside: <http://www.compliance.sony.de/>

Nederlands

Hierbij verklaart Sony Corp. dat het toestel MEX-N6001BD in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG. Nadere informatie kunt u vinden op: <http://www.compliance.sony.de/>

English

Hereby, Sony Corp., declares that this MEX-N6001BD is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC. For details, please access the following URL: <http://www.compliance.sony.de/>

Eesti keel

Sony Corp. kinnitab käesolevaga seadme MEX-N6001BD vastavust 1995/5/EÜ direktiivi põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele teistele asjakohastele sätetele. Üksikasjalikum info: <http://www.compliance.sony.de/>

Suomi

Sony Corp. vakuuttaa täten että MEX-N6001BD tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen. Halutessasi lisätietoja, käy osoitteessa: <http://www.compliance.sony.de/>

Français

Par la présente Sony Corp. déclare que l'appareil MEX-N6001BD est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE. Pour toute information complémentaire, veuillez consulter l'URL suivante : <http://www.compliance.sony.de/>

Deutsch

Hiermit erklärt Sony Corp., dass sich das Gerät MEX-N6001BD in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befindet. Weitere Informationen erhältlich unter: <http://www.compliance.sony.de/>

Ελληνικά

Με την παρούσα η Sony Corp. δηλώνει ότι MEX-N6001BD συμμορφώνεται προς της ουσιαστικές απαιτήσεις και τις λοιπές σχετικές διατάξεις της οδηγίας 1999/5/ ΕΚ. Για λεπτομέρειες παρακαλούμε όπως ελέγξετε την ακόλουθη σελίδα του διαδικτύου: <http://www.compliance.sony.de/>

Magyar

Alulírótt, Sony Corp. nyilatkozik, hogy a MEX-N6001BD megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EK irányelv egyéb előírásainak. További információkat a következő weboldalon találhat: <http://www.compliance.sony.de/>

Italiano

Con la presente Sony Corp. dichiara che questo MEX-N6001BD è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE. Per ulteriori dettagli, si prega di consultare il seguente

URL: <http://www.compliance.sony.de/>

Latviešu

Ar šo Sony Corp. deklarē, ka MEX-N6001BD atbilst Direktīvas 1995/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.

Plašāka informācija ir pieejama:

<http://www.compliance.sony.de/>

Lietuvių kalba

Šiuo Sony Corp. deklaruoja, kad šis MEX-N6001BD atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1995/5/EB Direktyvos nuostatas. Susipažinti su visu atitikties deklaracijos turiniu Jūs galite interneto tinklalapyje:

<http://www.compliance.sony.de/>

Norsk

Sony Corp. erklærer herved at utstyret MEX-N6001BD er i samsvar med de grunnleggende krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

For flere detaljer, vennligst se:

<http://www.compliance.sony.de/>

Polski

Niniejszym Sony Corp. oświadcza, że MEX-N6001BD jest zgodne z zasadniczymi wymaganiami oraz innymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/WE. Szczegółowe informacje znaleźć można pod następującym adresem URL:

<http://www.compliance.sony.de/>

Português

Sony Corp. declara que este MEX-N6001BD está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE. Para mais informações, por favor consulte a seguinte URL:

<http://www.compliance.sony.de/>

Română

Prin prezenta, Sony Corp. declară că acest MEX-N6001BD respectă cerințele esențiale și este în conformitate cu prevederile Directivei 1999/5/EC. Pentru detalii, vă rugăm accesați următoarea adresă:

<http://www.compliance.sony.de/>

Slovensky

Sony Corp. týmto vyhlasuje, že MEX-N6001BD spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia Smernice 1999/5/ES. Podrobnosti získate na nasledovnej webovej adrese:

<http://www.compliance.sony.de/>

Slovenščina

Sony Corp. izjavlja, da je ta MEX-N6001BD v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi relevantnimi določili direktive 1999/5/ES. Za podrobnosti vas naprošamo, če pogledate na URL:

<http://www.compliance.sony.de/>

Español

Por medio de la presente Sony Corp. declara que el MEX-N6001BD cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE. Para mayor información, por favor consulte el siguiente URL:

<http://www.compliance.sony.de/>

Svenska

Härmed intygar Sony Corp. att denna MEX-N6001BD står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG. För ytterligare information gå in på följande hemsida:

<http://www.compliance.sony.de/>

Lokalita zákazníckej podpory

Ak máte akékoľvek otázky alebo chcete získať najnovšie informácie o podpore týkajúce sa tohto produktu, navštívte stránku:

<http://www.sony.eu/support>

Zaregistrujte produkt online na stránke:

<http://www.sony.eu/mysony>

